

For Sale.

NOW PUBLISHED.

BUDDHISM: ITS HISTORICAL, THEORETICAL AND POPULAR ASPECTS.

BY ERNEST J. EITEL, Ph.D., TUBING.

REVISED, WITH ADDITIONS.

Price, \$1.50.

LANE, CRAWFORD & Co.

Hongkong, August 20, 1884. 1398

PUBLICATIONS BY J. DYER BAILL.

"CANTONESE MADE EASY"—A

Book of SENTENCE SENTENCES in the CANTONESE COLLOQUIAL with Free and Literal Translations; and Directions for Reading English Grammatical Forms into Chinese and vice versa.—Price, \$2. Interleaved Copies, \$2.50.

"We most cordially recommend it."—China Review. "Will be found to supply a want long felt by students of Cantonese."—Daily Press. "Mr. Bail's Notes on Classifiers and Grammar will be found very valuable."—China Mail.

"EASY SENTENCES IN THE HAKKA DIALECT WITH A VOCABULARY."

Price, \$1.

"The Sentences given appear to be well arranged."—China Mail. "Contains a wide range of subjects."—Chinese Recorder. "An extensive Vocabulary."—Daily Press.

FOR SALE at Messrs. KELLY & WALSH'S,

W. B. KELLY, and LANE, CRAWFORD & Co., Hongkong, and at Messrs. THOMAS & Co., London.

Hongkong, January 23, 1884. 149

JUST LANDED AND FOR SALE.

A PARCEL OF NEW SEASON'S FOCHOW TEA.

of the Finest Quality, Specially Selected for the Hongkong Market.

Boxes of 5 Cakes, \$3.50 each.

"10 " " " 6.00 "

"20 " " " 12.00 "

ALSO,

An Assortment of BEER from AMERICA.

The Celebrated

MILWAUKEE

AND

ST. LOUIS ANHEUSER.

Prices—

\$1.90 per dozen Pints.

\$3.00 " " " Quarts.

JULIUS MUMM EXTRA DRY CHAMPAGNE.

Prices—

\$11.00 per dozen Pints.

\$20.00 " " " Quarts.

Orders promptly attended to.

H. ST. CLAIR GREERLEY,

Manager.

Hongkong, July 7, 1884. 1115

FOR SALE.

JULIUS MUMM & Co's

CHAMPAGNE.

Quarts, \$20 per Case of 12 doz.

Pints, \$21 " " " 2 "

Dubos Freres & Co's

BORDEAUX CLARETS AND

WHITE WINES.

Baxter's Celebrated "Barley Brew"

WHISKY, 67½ per Case of 12 doz.

GIBB, LIVINGSTON & Co.

Hongkong, July 18, 1884. 1187

NOW ON SALE.

A CHINESE DICTIONARY

IN THE

CANTONESE DIALECT.

BY

DR. E. J. EITEL.

Known Octavo, Pp. 1018.

HONGKONG, 1877-1883.

Part I. A-K, \$2.50

Part II. L-M, \$2.50

Part III. N-T, \$3.00

Part IV. U-Y, \$3.00

A Reduction of ten per cent. will be

allowed to purchasers of ten or more copies.

This Standard Work on the Chinese Language, constructed on the basis of Hong Kong's

Imperial Dictionary, contains all Chinese characters in practical use, and while alphabetically arranged according to the sounds of the oldest dialect of China, the Cantonese, it gives also the Mandarin pronunciation of all characters explained in this book, so that its usefulness is by no means confined to the Cantonese Dialect, but the work is a practically complete Thesaurus of the whole Written Language of China, ancient and modern, as used all over the Empire, with its introductory chapters serving the purposes of a philological guide to the student.

A Supplement, arranged for being bound and used by itself, and containing a List of the Radicals, an Index, and a List of Surnames, will be published and sold separately.

LANE, CRAWFORD & Co.

Hongkong, January 15, 1883. 151

FOR SALE.

SIX EUROPEAN HOUSES, Nos. 1, 2,

3, 4, 5 and 6, ALEXANDRA TERRACE, Monthly Rent, \$30.

Apply to

A. B.

OFFICE OF THIS PAPER.

Hongkong, May 28, 1884. 865

NOW READY.

PRICE, \$1.00.

COMPARATIVE CHINESE FAMILY LAW,

BY E. H. PARKER.

Can be obtained from KELLY & WALSH at Shanghai and Hongkong, at LANE, CRAWFORD & Co., Hongkong, and at the China Mail Office.

THE REPORT OF THE TRIAL OF

LOGAN at Canton, that appeared in the China Mail has been printed in FLEMING FORM, and is now on Sale.

Price, 30 Cents.

Hongkong, October 3, 1883.

Mails.



STEAM FOR SINGAPORE, PENANG, COLOMBO, ADEN, SUEZ, PORT SAID, MALTA, GIBRALTAR, BRINDISI, TRIESTE, VENICE, AND LONDON.

BOMBAY, MADRAS, CALCUTTA, AND AUSTRALIA.

N.B.—Cargo can be taken up through Bills of Lading for BATAVIA, PERSIAN GULF PORTS, MARSEILLES, TRIESTE, HAMBURG, NEW YORK AND BOSTON.

THE PENINSULAR AND ORIENTAL STEAM NAVIGATION COMPANY'S Steamship

CLYDE, Captain EDMOND, R.N.R., with

H.M. Majesty's Mail, will be despatched from this for LONDON direct, via SUEZ CANAL, and usual Ports of Call, on

THURSDAY, the 25th August, at 4 p.m.

Cargo will be received on board until 10 a.m. on the day of sailing.

Parcels and Specie (Gold) at the Office until 10 a.m. on the day of sailing.

For further particulars, regarding

FREIGHT and PASSAGE, apply to the

PENINSULAR AND ORIENTAL STEAM NAVIGATION COMPANY'S Office, Hongkong.

The Contents and Value of Packages are

required to be declared prior to departure.

Shippers are particularly requested to

note the terms and conditions of the Com-

pany's Black Bills of Lading.

Passengers desiring to insure their baggage can do so on application at the Com-

pany's Office.

N.B.—This Steamship takes Cargo and Passengers for MARSEILLES.

A. McIVER, Superintendent.

Hongkong, August 18, 1884. 1387

NOTICE.

COMPAGNIE DES MESSAGERIES MARITIMES.

PAQUEBOTS POSTE FRANCAIS.

STEAM FOR SAIGON, SINGAPORE, BATAVIA, COLOMBO, PONDICHERRY, MADRAS, CALCUTTA, ADEN, SUEZ, PORT SAID, MEDITERRANEA AND BLACK

SEAS PORTS.

NAPLES, MARSEILLES, AND PORTS OF BRAZIL, AND LA PLATA; ALSO LONDON AND ANTWERP.

ON THURSDAY, the 4th September, 1884, at Noon, the Company's S.S. VICTORY, Commandant LOUIS, with

MAILS, PASSENGERS, SPECIE, AND CARGO, will leave this Port for the

above places.

Cargo and Specie will be registered for

London as well as for Marseilles, and accepted in transit through Marseilles for the

principal ports of Europe.

Shipping Orders will be granted until

Noon of 3rd September, 1884.

Cargo will be received on board until 4

p.m., Specie and Parcels until 3 p.m. on the

3rd September, 1884. (Parcels accepted to be sent on board, they must be left at the

Agency's Office.)

Contents and value of Packages are re-

quired.

For further particulars, apply at the

Company's Office.

I. MARTIN, Acting Agent.

Hongkong, August 22, 1884. 1404

P. & S. MAIL LINE.

PACIFIC MAIL STEAMSHIP COMPANY.

THROUGH TO NEW YORK, VIA OVERLAND RAILWAYS, AND TOUCHING AT YOKOHAMA, AND SAN FRANCISCO.

THE U. S. Mail Steamship CITY OF

PACIFIC will be despatched for San Francisco, via Yokohama, on FRIDAY, the 30th September, at 3 p.m., taking

Passengers and Freight for Japan, the United States, and Europe.

Through Bills of Lading issued for trans-

portation to Yokohama and other Japan Ports, to San Francisco, to Atlantic and Indian Cities of the United States, via Over-

land Railways, to Havana, Trinidad, and Demerara, and to ports in Mexico, Central and South America, by the Company's and

connecting Steamships.

Through Passage Tickets granted to

England, France, and Germany by all trans-Atlantic lines of Steamers.

Returns Passages—Passengers, who have paid full fare, re-embarking at San Francisco for China or Japan (or vice versa) within six months, will be allowed a discount of 50 per cent. on the return fare, if re-embarking within one year, an allowance of 10 per cent. will be made from Return Fare. Pre-Paid Return Passage Orders, available for one year, will be issued at a Discount of 25 per cent. from Return Fare. These discounts do not apply to through fares from China and Japan to Europe.

Freight will be received on board until 4

p.m. on the 7th Sept.—Parcel Packages will be received at the office until 5 p.m., same day; all Parcel Packages should be marked to address in full; value of same is required.

Consular Invoices to accompany Cargo destined to ports beyond San Francisco should be sent to the Company's Office in Sealed Envelopes, addressed to the Collector of Customs at San Francisco.

For further information, as to Passage and Freight, apply to the Agency of the Company, No. 50A, Queen's Road Central.

F. E. WOSTER, Agent.

Hongkong, August 18, 1884. 1390

KOWLOON FERRY.

The launch Morning Star will run as follows during the Summer Months—

WEEK DAYS. SUNDAYS.

Leave K'loon, Leave H.K., Leave K'loon, Leave H.K.

6.00 A.M. 7.00 P.M. 9.00 A.M. 7.00 P.M.

8.00 " 8.30 " 7.30 " 8.00 "

8.50 " 9.00 " 9.00 " 10.15 "

9.40 " 10.15 " 11.00 " 9.00 "

10.45 " 12.30 P.M. 12.30 P.M. 1.00 P.M.

12.45 P.M. 1.00 " 1.30 " 2.00 "

2.15 " 2.00 " 2.30 " 3.00 "

3.30 " 4.00 " 3.45 " 4.00 "

4.15 " 4.30 " 4.45 " 4.30 "

4.50 " 5.10 " 5.45 " 5.00 "

5.20 " 5.35 " 5.55 " 5.30 "

5.50 " 6.00 " 6.45 " 6.00 "

6.15 " 6.30 " 6.45 " 6.30 "

6.45 " 7.00 " 7.15 " 7.00 "

7.15 " 7.30 " 7.45 " 7.30 "

Insurances.

NOTICE.

QUEEN FIRE INSURANCE COMPANY.

The Undersigned are prepared to accept

Risks on First Class Goods at 1

per cent. net premium per annum.

NORTON & Co., Agents.

Hongkong, May 19, 1881. 638

THE SOUTH BRITISH FIRE AND MARINE INSURANCE COMPANY OF NEW ZEALAND.

CAPITAL, ONE MILLION STERLING.

UNLIMITED LIABILITY OF SHAREHOLDERS.

THE Undersigned having been appointed

Agents of the above Company, are

prepared to accept FIRE and MARINE RISKS, at Current Rates, on the usual

Discounts.

ALEXANDER LEVY.

Hongkong, August 1, 1884. 1280

THE STRAITS FIRE INSURANCE COMPANY, LIMITED.

The Undersigned having been appointed

Agents for the above Company, are

prepared to GRANT POLICIES on MARINE RISKS, at all parts of the World, at current

rates.

ARNHOLD, KARBURG & Co.

Hongkong, November 5, 1883. 855

NORTH BRITISH & MERCANTILE INSURANCE COMPANY.

The Undersigned, Agents of the above

Company, are authorized to insure

against FIRE at Current Rates.

GILMAN & Co.

Hongkong, January 1, 1882. 14

THE LONDON ASSURANCE.

INCORPORATED BY ROYAL CHARTER OF

His Majesty King George The First, A. D. 1720.

THE Undersigned having been appointed

Agents for the above Corporation are

prepared to grant Insurances as follows—

Marine Department.

Policies at current rates, payable either

here, in London, or at the principal Ports

of India, China and Australia.

Fire Department.

Policies issued for long or short periods at

current rates.

Life Department.

Policies issued for sums not exceeding

£5,000 at reduced rates.

HOLLIDAY, WISE & Co.

Hongkong, July 25, 1872. 496

LANCASHIRE INSURANCE COMPANY.

(FIRE AND LIFE).

CAPITAL, TWO MILLIONS STERLING.

THE Undersigned are prepared to grant

Policies against the Risk of FIRE on

Buildings or on Goods stored therein, on

Goods on Board Vessels, and on Hulls of

Vessels in Harbour, at the usual Terms

and Conditions.

Proposals for Life Assurances will be re-

ceived, and transmitted to the Directors

for their decision.

If required, protection will be granted on

first class Lives up to £1000 on a Single

Life.

For Rates of Premiums, forms of pro-

posals or any other information, apply to

ARNHOLD, KARBURG & Co.,

Agents, Hongkong & Canton.

Hongkong, January 4, 1887. 100

Intimations.

WILLIAM DOLAN,

SAIL-MAKER & SHIP-CHANDLER,

22, PRINCE STREET.

COTTON DUCKS, HEMP CANVAS, MANILA ROPE, AMERICAN OAKUM, LIFE BOOYS, CORK JACKETS, &c., &c.

Hongkong, May 1, 1882. 256

DRY DOCK AND PATENT SLIP, NAGASAKI.

THE Undersigned have been appointed

AGENTS for THE IMPERIAL GOV-

ERNMENT DOCK AND PATENT

SLIP, at NAGASAKI, and are prepared to

supply Tenders for the DOCKING, CLEANING,

PAINTING, &c., of VESSELS. THE ENGINE

works in connection with the Dockyard are

under the direction of experienced En-

gineers and possess all the necessary ap-

paratus for REPAIRS to SHIPS and MACHINERY.

HOLME, RINGER & Co.

Nagasaki, March, 1884. 445

HOP SHING & Co.,

ENGINEERS, BOILER MAKERS,

COPPER SMITHS, BRASS & IRON

FOUNDERS, &c.,

WEST POINT IRON WORKS.

HAVING this Day commenced Busi-

ness, are ready to undertake Work of

the above Descriptions under the Super-

vision of an Experienced ENGINEER.

Orders executed with the utmost despatch

and at moderate terms.

24th September, 1883. 611

FREDERIC ALGAR,

COLONIAL NEWSPAPER & COMMIS-

SION AGENT,

11, Clement's Lane, Lombard Street,

LONDON.

THE Colonial Press supplied with News-

papers, Books, Types, Gk, Presses,

Advertisements, &c., for the China Mail,

Overland China Mail, and China Review.

SAILOON'S HOME.

ANY Cast-off Clothings, Books, or

Papers will be thankfully received at the Sailors' Home, West Point.

Hongkong, July 25, 1873.

Merchant Vessels in Hongkong Harbour.